

Перспективы будущего Вяйке-Ыйсмяэ

В день архитектуры, входивший в программу проходившей в Таллинне архитектурной биеннале, были представлены работы конкурса проектов будущего ТАВ 2013.

Карин Тыугу
архитектор, архитектурное бюро b210

Выставка была открыта один день в бывшей Ыйсмяэской гуманитарной гимназии, и ее ходили смотреть как публика архитектурной биеннале, так и местные жители и просто люди, заинтересованные в будущем Ыйсмяэ. На конкурс поступило около 90 работ, из числа которых жюри (туда входили городской архитектор Таллинна Эндрик Мьянд, основатель и партнер архитектурного бюро Архитекторы Альянс Инга Рыукас и партнер Бьярке Ингельс из Дании) выбрало 3 призовых места и 6 наиболее интересных решений, которые были отмечены. На выставке можно было познакомиться со всеми этими работами и послушать доклад авторов победившей работы, на котором они представили свои идеи.

По словам члена жюри Инге Раукас, схожесть стратегий многих конкурсных работ поставила жюри перед сложным выбором, но лучшие идеи отличали продуманность, своеобразие и свежесть пространственных решений. Важнейшим критерием выбора была сила влияния предложенной идеи — сможет ли проект стать рычагом, открывающим новое будущее. Конкурс видения будущего ТАВ 2013 выиграла работа под кодовым названием Дупато, автором которой были Изабелла Чихонска, Натан де Гроот, Линдсей Харкема и Ондрей Янку, которые вместе учились в Москве в институте архитектуры и дизайна «Стрелка». Второе место занял проект под названием Апатомфосис, автором которого были молодые архитекторы Антонио Буонсанте, Никола Кампри, Марко Таккани, Джулиа Рагноли из Милана и Мерилин Юриметс из Эстонской Академии искусства, и третьего места была удостоена работа под названием F23, автором которой было архитектурное бюро David Flynn Architects из Ирландии.



Перспективы будущего Вяйке-Ыйсмяэ глазами архитекторов.

Авторы победившей работы предложили «разбудить» Ыйсмяэ оживлением уровня земной поверхности. Самые особенные функции окружающих зон концентрируются секторами в Вяйке-Ыйсмяэ, меняя поселок в смесь природного места жизни, экономической деятельности и общего идентитета, что позволит гулять по Ыйсмяэ, увидеть различную среду. Надземный этаж многоквартирных домов активизируется удалением фасадов двух нижних этажей, чтобы создать открытые помещения многопланового использования и дать обзор сквозь дома. Снятые со зданий панели используются для местного рынка, городских усадеб и оград.

Главной идеей работы, получившей второе место, было создать новую, более тесную среду, которая и внешне, и действиями напоминала бы старый город и была бы своеобразным единым центром. Третье место предложило противоположную идею — разрядить центральную часть Ыйсмяэ и повысить ценность пруда в центре парка, предлагая решение, при котором пруд был бы расширен, что дает новые возможности жилой среды у воды.

Из отмеченных жюри работ выделила бы работу The Point (авторы

Индре Русескайте, Аушра Чернаускиене, Норберт Тукай и Миндаугас Реклайтис), идеей которой было проводить каждый месяц в течение года какое-либо событие в различных местах, что нарушит рутину Вяйке-Ыйсмяэ и даст жителям возможность самим участвовать в создании идей. Работа K0EX15T (авторы Серджио Бортолусси, Джорджо Де Векки, Джорджо Ренци, Марко Скапин, Джанкарло Цампиолло) тоже предлагает различные способы вовлечения жителей в единое пространство.

Важно помнить, что мы имеем дело не с готовым решением, а с идеями, в каком направлении можно было бы в дальнейшем развивать Вяйке-Ыйсмяэ и видением, которое выдвигает важнейшие ценности жилой среды. Опираясь на эти предложения, можно продолжать обсуждение с местными жителями, архитекторами и планировщиками и находить идеи, которые можно либо внедрить сразу, либо разрабатывать в долгосрочную стратегию в будущем.

Конкурс ТАВ 2013 был организован Эстонским центром архитектуры в сотрудничестве с городом Таллинном.



Старейшина Хааберсти **Марек Юргенсон** и заместитель старейшины **Юхан Хиндов** знакомятся с планами первого этапа реконструкции круга Хааберсти, связанного со строительством нового магазина «Максима».

Начнется реконструкция перекрестка Хааберсти

АО Максима Ээсти совместно с городом Таллинном в связи со строительством нового магазина представили план первого этапа реконструкции круга Хааберсти.

АО Максима Ээсти в ходе строительства нового магазина реконструирует в 2014–2015 году Эхитаяте теэ, что одновременно является и первым этапом развития кругового перекрестка Хааберсти. На первом этапе будет реконструирована Эхитаяте теэ от магазина представительства Autosprit (Эхитаяте теэ 122) до круга, увеличив пропускную способность дороги. Реконструкцию дороги частично профинансирует АО Максима Ээсти, составившее проект.

На втором этапе будет реконструирована Раннамыйза теэ от круга до улицы Льбука, третий этап предполагает строительство виадука на Палдиском шоссе.

Изменится дорожное движение на круге Хааберсти
Начиная с сентября, меняется дорожное движение на круге Хааберсти и вблизи него.

Цель реконструкции — сделать перекресток Хааберсти более без-

опасным. Изменения вытекают из анализа дорожных происшествий и выводов, опирающихся на собранный при слежении за дорожным движением на перекрестке видеоматериал, которые показывают, что большинство опасных ситуаций происходит при выезде на перекресток с улицы Хааберсти и съезде с круга на улицу Хааберсти.

Транспортный департамент при изменении дорожного движения учитывал статистику дорожных про-

исшествий, точку зрения Эстонского фонда дорожного страхования и позицию управы Хааберсти, а также решение дорожной комиссии.

Для повышения безопасности движения был закрыт выезд с улицы Хааберсти на круг и с круга на улицу Хааберсти. Однако сохраняется проезд с улицы Хааберсти на Палдиское шоссе и Раннамыйза теэ и возможность проехать во все направления через улицы Мяэкюртси, Мыйзапыллу, Мыйза и Каэравляя.

Горуправа Хааберсти организует **12 октября** в Центре досуга Хааберсти (Эхитаяте теэ 109а/2)

ДЕНЬ ЗДОРОВЬЯ

На III этаже в большом зале и коридорах
€11.00 до 16.00 ярмарка здоровья
Дегустация и продажа продуктов здорового питания. Презентация различных оздоровительных товаров и услуг, бесплатная проверка показателей здоровья и анализы, а также консультация. На месте будут: Таллиннский Муниципальный Центр семейных врачей, Эстонский союз ревматиков, Эстонский союз раковых заболеваний, IPharma, Эстонская ассоциация терапии питания, АО Овощи Кадарбику, Эстонский соевый союз, Центр трихологии, АО Zepiter, АО природных продуктов, АО Оздоровительных товаров, Vibram FiveFingers, Wellness, АО Тентамен и др. **NB!** В 14.00 на ярмарке здоровья будет большая лотерея для активных участников. Будьте на месте!
В 15.00 Выбираем принцессу аэробики района Хааберсти

На III этаже в маленьком зале
€11.45 до 16.00 семинар здоровья «Здоровье — наше самое дорогое богатство!»
€11.45 до 13.15 практическая комната по оказанию первой помощи — Мартин Ряни, Таллиннская Скорая помощь
В 13.30 Семинар «ABC массаж для коллег и близких» — тренеры из Treks Teraapia
€15.00 до 16.00 «Питание, предупреждающее заболевания сердца» — консультант здорового питания Кюлли Холстинг, член Эстонской ассоциации терапии питания

На III этаже в тренировочном зале
В 11.30 начальный курс самообороны для взрослых — Игорь Грибовский, спортивное общество Bushinkan
В 13.30 показательная тренировка оздоровительной гимнастики тайши — тренер Сергей Белов, спортивный клуб Dalun
В 15.00 йога для дам (на русском языке) — Светлана Черкасова, НО Namaskar

На IV этаже в библиотеке Нурменуку
В 11.30 Музыкальное представление театра Салме «Дюймовочка»
В 12.30 мастерская по изготовлению нагрудных значков из войлока

На IV этаже в помещении для занятий
В 13.00 мастерская причесок и макияжа — организаторы Rosanna Moestuudio и Eesti Esimene Erakosmeetikakool

На II этаже в Ыйсмяэском бассейне
В 12.30 и 14.30 сеансы в бассейне
В программе аэробика, спортивные игры на воде и сюрпризы



На представление
детского театра, на лекции, на тренировки и бассейнные сеансы нужна предварительная регистрация (имя, возраст, контактные данные) по телефону 640 4800 и 640 4860 или по электронному адресу Age.Tamm@tallinnlv.ee
Подробная информация: www.tallinn.ee/haabersti

Участие в Дне здоровья БЕСПЛАТНОЕ!
Активным участникам призы, лотерея состоится как по разным видам деятельности, так и на ярмарке здоровья в 14.00!



Активная осень!

Марек Юргенсон
старейшина Хааберсти



Листья на деревьях снова меняют свой цвет, и воздух день ото дня становится все более прохладным. Недалеко и то время, когда утренние заморозки будут приветствовать тех, кто рано просыпается. Это и есть осень, которая каждый год создает свою неповторимую игру красок природы. Мы в Хааберсти успели уже провести вместе с вами большую благотворительную осеннюю ярмарку и традиционный концерт «Осень Хааберсти» с грандиозным фейерверком, этой традиции уже несколько лет — освещать выстрелами наступающую темную осень.

И дети тоже вернулись в город и уже ходят в школу или детский сад, где они как минимум раз в день получают горячую пищу. Есть у нас, увы, и такие семьи, которые летом не могли позволить это своим детям. В летние месяцы, помимо обычных людей, нуждающихся в помощи, в дополнительной помощи нуждаются и малообеспеченные семьи, семьи, в которых только один родитель и семьи с детьми, в которых родители потеряли работу или кто испытывает трудности с доходом. Социальный центр Хааберсти и работники по защите детей управы Хааберсти проводили и в этом году проект «Летний суп», который решал проблемы питания школьников основной школы в летние месяцы. В прежние годы хорошо складывалось сотрудничество с рестораном Talleke ja Pullike, где дети из малообеспеченных семей могли во время летних каникул раз в день поесть горячего, не стало исключением и это лето. В июле там ежедневно питалось 39 ребят, в августе — 44. В нынешнем году город Таллинн начал программу «Каждому детскому саду — новая игровая площадка», в рамках которой все 130 муниципальных детских садов получат новую игровую площадку в выбранном ими стиле и форме. Во дворах детских садов Хааберсти сейчас уже построены 2 лананки, 5 спортивных площадок, а в детском саду Викаркааре такие игровые элементы как качели с защитной зоной, гири равновесия и наклонная дорожка.

Радует и то, что почти готов Ыйсмяский холл для спортивных игр. Он будет готов в середине октября и расположен по адресу Эхитаяте теэ 141. В холле 4 баскетбольных площадки стандартного размера. Помимо баскетбола, там можно играть в волейбол, теннис, в зальный хоккей, футбол и другие спортивные игры. В настоящее время завершена монтаж холла, работают компрессоры и наполняют пневмохолл воздухом. Для спортсменов будет 9 раздевалок с душем, которые снабжены отделяющимися контейнерами. Кроме того, в холле есть помещения для работников холла и тренеров. На трибунах 226 мест для зрителей. Для торжественного открытия в новом холле планируется международный турнир по баскетболу, в котором примут участие 130 спортсменов из 4 стран. Такого события давно ждали поклонники спорта в Хааберсти. Осенью мы снесли старое аморти-

зированное строение, которое стало местом сбора невоспитанной молодежи, и было для многих, как бельмо в глазу. Теперь у молодежи есть красивый современный холл для спортивных игр, в котором можно расходовать свою энергию более эффективно. Подобного типа надувной холл с мембранной системой, удерживающей тепло, первый в Эстонии. Я как старейшина считаю этот холл своим большим трудовым достижением, помимо реконструкции дороги Астангу.



Желаю вам красивой и яркой осени!

Марек Юргенсон

Безопасность в Хааберсти очень важна

Юхан Хиндов
заместитель старейшины Хааберсти



Независимо от времени года, безопасная среда важна для каждого человека, конечно и для жителя Хааберсти. Управа Хааберсти и круглый стол квартирных товариществ вместе запланировали конференцию «Безопасный Хааберсти», поскольку безопасность в нашей части города еще оставляет желать лучшего.

Каким-то непонятным образом вандализм, направленный на наше общее имущество — парковые скамейки, мусорные контейнеры и цветочные клумбы активизировались именно в конце августа. В разгар лета руководители квартирных товариществ говорили мне, что участились квартирные кражи. Озабоченные граждане из домов около пруда жалуются, что групповые возлияния на берегу пруда спрово-

ждаются криками и руганью. Но все это мешает жителям. Кроме того, беспокоит граффити, по поводу которого спорят, преступление это или нет. Скорее да, поскольку портится внешний вид наших домов и строений, а очистка требует дополнительных затрат. Активные жильцы жалуются в управу, мол, помогите. Наши взоры и просьбы обращены к полиции.

Мы встречались с руководителем Лыунаского отдела полиции Тарво Ингерайненом, чтобы обсудить уплотнение движения патрулей в Хааберсти. Конечно, руководитель полиции обещал скорректировать маршруты движения патрулей, но, как известно, в Хааберсти круглосуточно дежурит только один патрульный экипаж. Летнее время — это время отпусков и в полиции, и людей не хватает. По словам старшего отдела констебельского пункта Хааберсти Марины Ыунапуу, в парковой зоне автомобильному патрулю делать нечего. Наш разговор коснулся темы пеших патрулей, которых явно не хватает. Фактическая нехватка людей в полиции велика, потому что каждый новый министр считал своей святой обязанностью менять структуру полиции, а некоторые прямо запускали волну сокращений. В последнее время по телевидению обсуждали тему краж в Мульгимаа, где активные граждане, потеряв надежду на поддержку государства,

организовали патрулирование по собственной инициативе. В столице, в том числе и в Хааберсти, дела не так страшны, но до помощи себе и темы помощников полицейских мы в разговоре дошли.

Конференция «Безопасный Хааберсти» прошла 26 сентября. Разговор касался тем, которые должны повысить безопасность вокруг нас. Упор на совещании делался на том, чего можно добиться правильно организованным обменом информацией, превентивной работой и умелым использованием технических решений. Принцип в том, чтобы сделать все от нас зависящее, для усложнения работы преступников. Приведем замки в порядок, установим видеонаблюдение, проконсультируемся и будем сотрудничать с охранными предприятиями — эти темы были раскрыты с практической основательностью. Тема помощи самим себе сопровождалась и рекомендациями, чтобы в вышеупомянутых местах было бы больше пеших полицейских патрулей. Мужчин для этого следует отыскать среди нас, и те, кто хотел бы стать помощниками полицейских, могли бы обратиться в Лыунаский отдел полиции к Рауно Роугийаину (тел. 612 5930, Rauno.rougiainen@politsei.ee).

Думается, что комбинируя различные варианты повышения безопасности, мы сможем достичь успеха.

Юбилей Русской гимназии Хааберсти

Ирина Антонок
директор Русской гимназии Хааберсти

В этом году Русской гимназии Хааберсти исполнилось 35 лет. Этот юбилейный год мы начали очень празднично и весело: в день знаний, 2 сентября, на торжественной линейке всех ожидало много сюрпризов: первоклассники вместе с 12-классниками и директором школы отпустили в небо шары в виде цифры 35, а серебристый фейерверк удивил своим великолепием.

Наша история

Впервые в сети образования Таллинна наша школа появилась в 1937 году и называлась Таллиннская реальная школа №5. Это была мужская школа, где занимались в три смены. С тех пор прошло 75 лет.

35-летие нашей школы, находящейся в нынешнем здании по адресу ул. Ыйсмяэ теэ 132, мы отмечаем рядом мероприятий. Одно из них — выставка творческих работ учеников нашей гимназии, которая была открыта 16 сентября в Департаменте образования города Таллинна.

Праздничный приём

В связи с торжественным событием, 20 сентября, к нам на праздник пришли уважаемые гости: представители властей города Таллинна, района Хааберсти, Департамента образования, директора школ, детских садов, а также наши постоянные партнёры.

Перед гостями выступили ученики Русской гимназии Хааберсти. Наш хор «Рябинка» исполнил несколько произведений как на русском, так и



Выступление хора «Рябинка».

на эстонском языке. Танцевальная студия «Грация» порадовала всех собравшихся своими яркими выступлениями. Дефиле цветочных аксессуаров стало настоящей изюминкой праздника и подарком бывшего педагога нашей школы, а ныне флориста, — Анжели Вазикка.

Благодарим учителей и организаторов школы, принявших активное участие в подготовке юбилейного концерта. Ждём новых радостных встреч.

Социальному центру Хааберсти — 15 лет

Геннадий Вихман
заведующий
Социальным центром Хааберсти

В 1996 году в конце сентября тогдашний старейшина Хааберсти Неэме Ыйги подписал письмо в Министерство социальных дел, чтобы получить финансовую поддержку для открытия Дневного центра пенсионеров Хааберсти с 1 января 1997 года. Так начал свою работу Дневной центр пенсионеров Хааберсти по адресу Ыйсмяэ теэ 88а (бывшее здание кружков по интересам). Тогда работало пять кружков: лоскутной техники, вязание на спицах и крючком, шитье и вышивка, роспись по фарфору и гимнастика.

Развитие было стремительным. 22 мая 1998 года указом Таллиннской горуправы за номером 32 было образовано учреждение Социальный центр Хааберсти, которое получило помещения в бывшем детском саду по адресу Ыйсмяэ 24. Быстро были проведены ремонтные работы, и торжественное открытие Социального центра состоялось уже 17 июля, репортаж о котором сделал радио Куку. Традиционную ленточку разрешил тогдашний председатель Таллиннского горсобрания Эдгар Сависаар и старейшина Хааберсти Владимир Панов. 1 октября в международный день пожилых людей Социальный центр открыл двери для всех, на открытии выступал Эр-

вин Лиллепеа. Работу начали три объединения: дневной присмотр за пожилыми, молодежная комната и клуб.

На сегодняшний день Социальный центр Хааберсти — это сформировавшееся учреждение, имеющее свое лицо и свои традиции. «Забота и внимание побеждают проблемы!» — это девиз социального центра. В социальном центре работает три объединения: дневной центр для пожилых, детская комната и служба по уходу за пожилыми на дому. В придачу к социальным услугам и занятиям по интересам в 19 кружках, которые предлагаются посетителям, Социальный центр организует и региональные мероприятия. Каждый

год в апреле, когда отмечается всемирный День здоровья, проводится Nabsotke, проводятся соревнования по боулингу, в которых участвуют пожилые люди из других частей города и из Виймского уезда. Шахматный турнир ко Дню отцов в ноябре собирает любителей шахмат со всего города. Предрождественский благотворительный конкурс вязания «Свяжем в каждой varejke солнце!», где 50 и более работ вручаются нуждающимся. Конкурс детского рисунка ко Дню матери приносит всегда много замечательных работ от школьников и детсадовских детей. Летом очень популярно уличное кафе, где 60–80 человек приятно проводят время и наслаждаются песнями, танцами вы-

ступающих гостей. Популярность завоевали и танцевальные праздники Юрьевского дня, где выступают танцевальные ансамбли со всего города. Клуб «Мужчины Хааберсти 65+» организуют праздники, посвященные Дню отцов и Дню весны.

Молодость — это подарок, старость — это достижение. Это достижение надо оценивать с активной и позитивной позиции. Возможности для этого и предлагает Социальный центр Хааберсти всем своим посетителям.

11 октября в 15.00 Социальный центр Хааберсти отметит свой день рождения в зале гимназии Ыйсмяэ.

В Таллиннском детском саду Руккилилле открыли новую группу

Новый учебный год в детском саду Руккилилле начался с радостной новости. После долгих ожиданий и шедших все лето строительных работ мы смогли открыть в начале сентября новую группу для 3–5 летних детей.

Марианн Проозес
завуч детсада Руккилилле



Ремонтные работы в новой группе проводились по инициативе Департамента образования, он же помог с отделкой и оборудованием внутренних помещений, и поэтому свежотремонтированные группы были по-радостному светлые и оборудованы в соответствии с возрастом. Для детей оборудована большая игровая комната, отдельно расположенная спальня, коридор и туалет.

Деньги на покупку игрушек и учебных средств выделил детский

сад из своего бюджета, но помог и попечительский совет детсада.

В оформлении и декорировании групп участвовали сами работники детского сада, которые оформили

помещения по-домашнему и сделали их подходящими для детей.

Новым техническим решением, что в свою очередь облегчает работу персонала, является установленная в кухонном уголке посудомоечная машина и в детской раздевалке сушильный шкаф для детской верхней одежды.

Сейчас группа укомплектована 18 детьми, но в октябре ожидаем пополнение. И дети, и работники детсада быстро освоились в новой группе и все надеются, что новая группа прослужит в детском саду долго. ☉

ТАЙЦЗИ
Лечебная гимнастика

Для школьников и взрослых

Начиная с 8 октября группа начинающих вторникам и четвергам с 18:30 до 19:30

Haabersti Vene Gümnaasium
Õismäe tee 132

www.yongsheng.ee
Телефон 58 60 8888
Ушу - Кунг Фу - Тайцзи - Цигун

Конкурс заготовок на зиму

В Социальном центре Хааберсти уже много лет проводится конкурс заготовок на зиму. Варенья и джемы, салаты и маринады — ждем все, что годится для вкусных запасов на зиму!

Обычно подведение итогов конкурса и награждение лучших проходило на последнем мероприятии уличного кафе в конце сентября. На этот раз состоится подведение итогов в пятницу, 11 октября на торжествах в честь 15-летия Социального центра.

Заготовки следует представить в закрытых маленьких баночках, на которые приклеить название заготовки и авторское ключевое слово. Приложить точный рецепт и его происхождение (свое изобретение или прочие источники). В закрытый конверт, на котором написано авторское ключевое слово, вложить данные автора: имя и фамилия, контактные данные.

Заготовки ждем не позднее 1 октября 2013 года в Социальном центре Хааберсти по адресу Ыйсмяз теэ 24. Телефон 657 9872, Ленне Лойде. ☉

LandLord
Илона Романова

Лучший маклер по району ХААБЕРСТИ- продано и арендовано более 100 квартир!

тел. 5168028
ilona@landlord.ee

ФУТБОЛЬНЫЙ КЛУБ FC INFONET

ПРИГЛАШАЕТ МАЛЬЧИКОВ И ДЕВОЧЕК НА ТРЕНИРОВКИ.

Набор идет в возрастные группы с 4-ех лет.

Занятия проводятся во всех районах г. Таллинна

ИНФОРМАЦИЯ: тел. 5240573, 51986763
www.fcinfonet.com

Клуб «Кескпяэв»

приглашает жителей Хааберсти и членов клуба познакомиться с кандидатами Центристской партии, баллотирующимися на местных выборах, и их программами **5 октября в 12.00** в Центре досуга Хааберсти по адресу Эхитаате теэ 109А/2 на III этаже. Кандидатов в депутаты, которые хотят себя представить, просим связаться вечером по телефонам 655 0080 или 5333 7360, Лидия и Ааре Метсъярв. Вы узнаете о деятельности клуба и сможете к нам присоединиться.

Президент клуба «Кескпяэв» Ааре Метсъярв

Изучаем эстонский язык!

Ждем всех желающих зарегистрироваться в группу изучения эстонского языка. Возможность улучшить свои знания эстонского языка! Занятия будут проходить в Социальном центре Хааберсти по адресу Ыйсмяз теэ 24 по вторникам и средам в 18.00. Свяжитесь с преподавателем Эллен Ааре (магистром филологии) можно по телефону 5551 8727 или по электронной почте ellen.aare@gmail.com

Английский язык

индивидуально и в группе 2–4 человека.

Обучение по этапам, учитывающая возраст и уровень:

- 1–4 кл — ознакомление с языком
- 4–6; 6–8 кл — свободное владение
- 9–12 кл — углубленное изучение, гос. экзамены

Все этапы включают в себя обучение устной речи, письму, грамматике, прослушивание.

Район Хааберсти, остановка «Какумяэ Сельвер». Тел. 5566 5564, Светлана

Спортивная школа ЭДУ-ДО принимает детей с 3-х лет на тренировки по карате!

Опытные тренеры, лучшая спортивная школа, низкая месячная оплата! Приходи и стань победителем! Организуются и тренировки по плаванию! Информация: 525 8372, 637 3357, www.edu-do.ee

Требуется **персонал по уборке** в школу Рокка аль Маре:

Различное время работы (утро, день, вечер; пон.–пятн.; 4–8 часов в день)

Желательно знание эстонского языка.

Звонить по телефону 5665 9566 или писать по адресу ounamaa@gmail.com

Женская йога

в Ыйсмяз с октября.

Тел. 5597 8548
www.namaskar.ee

Издатель: Управа Хааберсти
Эхитаате теэ 109А, 13514 Таллинн
Телефон редакции: 640 4853
e-почта: elina.rannaste@tallinnlv.ee
Изготовление: Editor Grupp OÜ
Тираж: 19 500 Печать: Printall AS
Распространение: Standard Post

Квартирное товарищество по Ярвеотса теэ 43 предлагает работу **уборщице**. Контактный телефон 5592 0821 или адрес электронной почты: jarveotsa43@gmail.com

Куплю значки и медали периода ЭССР, особенно интересуют значки эстонских предприятий, колхозов-совхозов и значки выпускников школ. Телефон: 602 0906 или 501 1628, Тим

СОЦИАЛЬНЫЙ ЦЕНТР ХААБЕРСТИ
Ыйсмяз теэ 24

МЕРОПРИЯТИЯ БЛИЖАЙШЕГО ВРЕМЕНИ

- **Во вторник, 1 октября в 10.00 Отмечаем международный день пожилых людей.** Совместная прогулка по кладбищу Копли. Информация и регистрация в Социальном центре Хааберсти.
- **В среду, 2 октября в 14.00 Час молитвы.** Службу проводит церковный учитель Валдек Йохансон. Музыцирует Кристийна Хойдре.
- **В четверг, 3 октября в 14.00** До выборов осталось 17 дней! В гостях министр социальных дел Таави Рыйвас.
- **Во вторник, 8 октября в 14.00 Открытие выставки.** Выставка картин в разной технике художницы Тийи Ярвпылд «Мгновения осени...»
- **В среду, 9 октября в 14.00 Интересно знать.** Захватывающее об окружающем мире (НЛО, многообразии миров, клятвы и пути людей под звездами). В гостях уфолог Игорь Волке.
- **В четверг, 10 октября в 14.00** До выборов осталось 10 дней!
- **В пятницу, 11 октября в 15.00 Торжественно отмечаем 15-летие Социального центра Хааберсти**
- **В среду, 16 октября в 14.00 Азбука выживания.** Телефон спасения 112. В гостях руководитель коммуникаций Центра спасения Эдди Фрейберг.
- **В четверг, 17 октября в 14.00** До выборов осталось три дня! В кругу общения кандидаты Геннадий Вихман, Адела Пылд и Эдуард Пихло. Тема: желания, возможности и действительность. Беседой руководит Калью Хелисалу.
- **Каждый месяц в третий вторник с 12.00 до 13.30** группа для пожилых «Помоги себе сам».
- **По четвергам с 11.00 до 13.00** прием представителя Объединения пенсионеров Таллинна Маргариты Ламсон.
- **Каждый месяц в предпоследний четверг в 17.00** НП Эстонский союз астматиков. Группа поддержки.

Информацию об услугах социального центра, кружках по интересам и мероприятиях можно получить по тел. 657 9872 или на месте в инфопункте социального центра.

В Социальном центре Хааберсти с октября вновь начинают работу следующие кружки по интересам:

- **Народная вышивка** (клуб рукоделия «Раудрохи») по вторникам в 10.00, руководитель Лембе-Мария Сихвре.
- **Кружок шитья** по средам в 10.00, руководитель Эльма Тиккер.
- **Кружок вязания крючком** и на спицах по четвергам в 11.00, руководитель Хельги Кулламаа.
- **Учимся ткать на ткацком станке** по графику, руководитель Юлле Асур.
- **Кружок по лоскутной технике** по вторникам в 15.30, руководитель Маре Хенно.
- **Оздоровительная гимнастика** по понедельникам и четвергам в 13.00, руководитель Эве Элло.
- **Танцевальная группа «Карикакар»**, по четвергам в 11.00, руководитель Эви Томингас.
- **Танцы на стуле по средам** в 10.00, руководитель Эви Карнер.
- **Литературный кружок** (на русском яз.) во второй и четвертый понедельник месяца в 13.00, руководитель Маргарита Ламсон.
- **Шахматный кружок** по понедельникам и пятницам в 10.00, староста Геннадий Павлов.
- **Клуб песни (на русском яз.)** по графику два раза в месяц, руководитель Наталья Володина.
- **Клуб песни (на эст. яз.)**, начнем с ноября.
- **Клуб путешественников** по средам в 10.00, руководитель Калью Коск.
- **Клуб общения «Говорим по-эстонски»** по четвергам в 10.00, руководитель Бенита Пау.
- **Женский камерный хор «Пикколо»** по понедельникам в 17.30, руководитель Аарне Мянник.
- **Боулинг** по вторникам в 14.00, староста группы Маргарита Ламсон.
- **Финская спортивная игра Mõlkky** по вторникам в 11.00, координатор Лууле Михайлова.
- **Настольные игры** по пятницам в 12.00, координатор Лууле Михайлова.
- **Мужской клуб «Мужчины Хааберсти 65+»** каждый месяц во вторую и последнюю пятницу в 14.00, руководители Геннадий Вихман, Аалар Котли, Хуго Рейник, Калью Хелисалу.
- **Возможность играть в корону.**
- **Регистрируйтесь и в драматический кружок**, руководители Гарри и Лилли Густавсон.
- **Заинтересованных ждет группа изучения эстонского языка**, занятия по понедельникам и средам в 18.00. Для регистрации позвонить преподавателю Эллен Ааре по тел. 5551 8727 или написать по электронному адресу ellen.aare@gmail.com

VÄVARARS

ГАРДИНЫ*ДОМАШНИЙ ТЕКСТИЛЬ
ГАЛАНТЕРЕЯ*МОДНАЯ ОДЕЖДА*БИЖУТЕРИЯ

ОСОБОЕ ПРЕДЛОЖЕНИЕ!
При предоставлении этого рекламного купона – скидка 10% от стоимости покупки!

НОВАЯ БОЛЬШАЯ ВЫСТАВКА ГАРДИН – ПОШИВ ГАРДИН И ДИЗАЙН

ЖДЁМ ВАС В НАШИХ МАГАЗИНАХ

В Ыйсмяз – ул. Ыйсмяз, 107А, торговый центр Ярвеотса, II этаж
В центре города – ул. Лотси, 7, Norde Centrum, I этаж
В Ласнамяэ – ул. Махтра, 1, торговый центр Мустакиви, II этаж

ДОБРО ПОЖАЛОВАТЬ!